



Universitätsbibliothek Paderborn

Homiliæ Qvadragesimales Reverendissimi D.ni P. F. Hieronymi Baptistæ De Lanvza Venerabilis memoriæ Episcopi Barbastrensis & Albarrazini, Ord. FF. Prædicatorum

Ex Hispanico idiomate in latinum perfectè fideliterq[ue] iuxta posteriorem omnium, nouamq[ue] editionem translatae, & ab innumeris cùm S. Scripturæ, tùm SS. Patrum typographicis erroribus emendatæ ... cum triplici Indice ...

Lanuza, Jerónimo Bautista de

Antverpiæ, 1649

§.22. Lacrymis cœpit. Oculorum lacrymæ cordis testantur dolorem, fitque Magdalena similis pellicano, nicticoraci, & paßeri solitario.

[urn:nbn:de:hbz:466:1-53104](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-53104)

VIII.
Qualis esse
debeat
contritio.

Deflere debes & ingemiscere, dolorem pariter excitare. Sed hinc comitari debet locumque tenere primum cœli auxilium cor tuum mouens efficaciter. Non sufficiunt aquæ de terra, illæ, inquam, quas tuis solis effundis viribus, nec illæ quibus terrenam deploras iacturam, dâmia defles tuis tibi conquesta sceleribus: non solum temporales, sed æternæ (licet illæ bonæ sint & ad plures earum diuinæ concurrat fauor gratiæ) requiruntur aquæ de cœlo, lacrymæ quæ procedunt ex auxilio diuinæ gratiæ efficaci quæ cor mouet, illudque dolore comprimit amatori. Idcirco quantumuis flagitia tua plangas, certo sciri non potes vtrum his aquis illa demeris: quia ignoras vtrum illæ procedant de cœlo, de auxilio efficaci diuinæ clementiæ, vtrum Deus fuerit, qui cor tuum primario commouerit. Quæ tales sunt, quæ de cœlo terraque profluunt, de te & de Deo, quas Deus tamquam plumarum Pater in nubibus cordis tui generat, quæ in eo sistunt, id est quæ propter eum summè dilectum & per peccata offensum effunduntur, illæ inquam peccata demergunt, & arcem animæ attollunt vt sedem sypat, super altissima cacumina montium. Tales assero fuisse huius peccatrici lacrymæ, quæ Deum operiunt, omnesque super eum effunduntur, omnia peccata submerferunt, & eam vsque ad altitudinem extulerunt Seraphinorum, quæ amor incendit flagrantissimus: *Dilexit multum.*

§. 22. Lacrymis cœpit. Oculorum lacryma cordis resistitur dolorem, sicut Magdalena similis pellicano, nyctioraci, & passeri solitario.

107. 63

VT primum principium materiæ de penitentiâ statuit Theologi dolorem cordisque tristitiam. Hanc nostra penitens ostendit tam magnam, quam lacrymæ sunt, quas effundit vehementes & abundantes. D. Thomas anatomiam quendam componit animæ, singillatim omnes eius distinguens affectus & passiones admirabili vtriusque Philosophiæ discursu, naturalis & diuinæ, cuiusque declarans naturam, proprios assignat effectus, quos in ipsa operatur. Hic illam acuit, alter reprimat, hic animat, alter deiecit. Hic gaudium, alter adfert molestiam: & particulariter duos attendit affectus, aheritatem siue gaudium, & tristitiam siue dolorem. Vt etenim sunt inter se contraria, contrarios etiam sortiuntur effectus, Gaudium & ala-

critas cor dilatant, quod à tristitia comprimitur. Hinc aliqui præ nimio gaudio moriuntur, sed Gaudium multo plures dolor occidit & tristitia: quia si cor dilatatur alacritas cor dilatat, sapius ita extenditur ut quod per illam vt dirumpatur: sed sicut tristitia cor dolor comprimitur, per hoc vitales præfocantur spiritus stringitur & vita terminatur: *A tristitia festinat mors Eccl. 38. 19* ait Salomon. Idcirco D. Gregorius Nyssenus Ser. de illam vocat mortis effectricem. Itaque dicit Do. Beatus doctor Angelicus proprium est dolori & tristitiæ animabus, coangustare cor, quam D. Gregorius Nyssenus & D. Damascenus esse dixerunt: *Aggravatio. 1. 2. q. 3. ar. 1.*

Ex prædictis sequitur indicium cordis tristitiæ II & doloris esse lacrymas oculorum. Habes in Vnde lacrymæ manu tua spogiam aquâ plenam imo totam imo lacrymæ mersam: optimum argumētum est illam à te dolorem nequaquam comprimi si nec gutta elabatur: te cordis tenim quando firmiter illa constringis aqua pleno stantur, gurgite profluit, nec aliquid magis euidenter, ostendit te illa constringere quam aqua quam ex se emittit. Mustum in torculari ex vuis profluit: si nec guttam quidem a uenas effluent, liquidò tibi constat illas pedibus non conculcari, & premi torculari: quanto namque fortius illas torcularis pondus comprimit seu alius cochleis atterit tanto celerius effluit & abundantius, dolor & tristitia coarctant & comprimunt cor quasi effectu sibi proprio, vnde profluunt lacrymæ. Quæcūq; a si scire desideres num dolore & tristitia cor constringatur, lacrymas attende proflientes: tanto enim hæc profluunt vberius, quanto cor fortius dolore constringitur.

Quam vberes effudit Iacob lacrymas quando mortem intellexit Ioseph sibi charissimi? tanta fuit earum copia, vt viderem illius filij modum non inuenirent, quò illas cohærent, licet plurimos adhibuerint, sed omnes hoc responso repperit: lacrymæ meæ in sepulchro finiuntur, illas mihi mors absterget cum ad funus vsque cor mihi sit dolor & penaque constringendum: *Noluit consolationem accipere, sed ait: descendam ad Gen. 47. 35* filium meum lugens infernum. Quam abundantes illæ fuerunt velut de fonte impetuoso, quas Anna Mater Tobia effudit: ob nimiam moram quam filius trahebat in itinere, & quia eum credebatur mortuum? illas appellat Spiritus S. irremediabiles: *Fleuit irremediabilibus lacrymis, Tob. 10. 4.* Eò modò quò multi cursus exhiberi non potest, quo tempore vis illa torcularis perseuerat, quâ comprimuntur vix & coarctantur. Quis explicet vberes pijssimæ Mariæ Samuelis, Annæ lacrymas, quando dolore afflictâ nimio

1. 2. q. 12. vsque 49.

ob illatum sibi sterilitatis opprobrium, Dei tabernaculum accessit oratura: *Cum esset Anna amarae animo oravit ad Dominum flens largiter.* Tuncque laxabat. *Et tunc lacrymis & singultibus ut summus Sacerdos Heli eam iudicaret ebriam, atque ut talem coepit iridete & conicio lacessere: Vique quo ebria eris? dixerit paulisper vinum quo mades,* Cui illa: heu Domine mi tantum abest ab eo quod iudicas, ut nec vinum biberim nec quidquam, quod possim inebriari: sed hoc tibi certo constat, maximum esse cordis mei dolorem & afflictionem, quâ dum tantâ premor violentia, non possunt non tui emanare lacrymarum: *Ex multitudine doloris & maroris mei &c.*

IV. Notatu dignam legimus Historiam contigisse in civitate Sicelæ. Erat David illius defensor ac propugnator, contigit autem die quodam, ut multis stipatus civibus ad bellum egredieretur stragem: interim arma movent Amalecitarum copias adducunt, impetum faciunt in civitatem, tantaque strage illam depopulati sunt, ut omnia sibi, nullo residuo, in prædam abstulerint, viros ac mulieres, sic ut nullus evideret incolum. Remeritit cum suis David eadem advenit suorum & eadem viam, at super omnia dolenter tulit David & ingemuit liquis uxores suas Achinoam & Abigail, abregitas in feruitatem. Pariter & alios dolor oppressit inremediabilis: quidam etenim, ablatis tibi lugabant filios & mulieres, alij fratres suos, alij bona deperdita, ex quibus omnibus tanta cumctos inuasit amaritudo dolorque cordis, ut omnes continuo tam amaras & vberes effuderint lacrymas, ut exsiccati cordibus illis lacrymæ sterisque deficerent: *Leuauerunt David & populus qui cum eo erat, voces suas & planxerunt donec deficerent in eis lacrymæ.* Perpende quanta cor illius amaritudine pernaque adeo rigorosa comprimeretur.

Indicat hic Spiritus S. admirabilem Philosophiam quam eleganter prosequitur D. Gregorius Nyssenus, a. & f. utique egregijs argumentis magnus ille D. Macharius. b. Monachus, qui magistros coluit celebres illos viros D. Antonium & D. Pachomium, disputans quæ ratione producuntur lacrymæ: Quibus medijs piæ in iocis sublimatorio, quas continuo suo calore succendit ignis & commouet: quo fit ut vapores ad conuexum ascendant sublimatorio, cû autem sit vel plumbeum vel vitreum ex natura frigidum, tibi condensantur & in aquam transformantur: quæ si fuerit vehementior, tanto vapores qui exhalantur copiosius ascendunt, & aqua defluit vberius: do de super eo vsque procedere potest, ut partes blimatozolarum humidæ consumantur, rosque exaerescant: cum autem nullus iam humor superest evaporandus, sicut aquarum cufus. Homine licet comparare sublimatorio: iniecit cordi illius triftitæ quoddam & doloris obiectum ex vi caloris, quando quem amorem esse dico, passionum primam, ascendunt vapores in cerebrum, ex natura frigidum, hic coagulantur & in aquas mutari per canales defluunt oculorum, eo vsque procedere potest in hoc, ut vapores finiatur nec aliquid cor habeat, quod amplius emitta. quo fit ut modus finit, ponatur lacrymis: tantum pæli pondus vnas comprimit ut vinum vitæ non effluat.

matiper tubi distillant guttatim & quâto calor fuerit vehementior, tanto vapores qui exhalantur copiosius ascendunt, & aqua defluit vberius: do de super eo vsque procedere potest, ut partes blimatozolarum humidæ consumantur, rosque exaerescant: cum autem nullus iam humor superest evaporandus, sicut aquarum cufus. Homine licet comparare sublimatorio: iniecit cordi illius triftitæ quoddam & doloris obiectum ex vi caloris, quando quem amorem esse dico, passionum primam, ascendunt vapores in cerebrum, ex natura frigidum, hic coagulantur & in aquas mutari per canales defluunt oculorum, eo vsque procedere potest in hoc, ut vapores finiatur nec aliquid cor habeat, quod amplius emitta. quo fit ut modus finit, ponatur lacrymis: tantum pæli pondus vnas comprimit ut vinum vitæ non effluat.

Doloris pœnzque David & ciniim illorum perpende magnitudinem, quâ corda eorum premebantur, eo modo lacrymæ distillabant, ut omne eorum humidum in tantum exsiccaretur, ut non superest vnde lacrymæ formarentur: *Donec deficerent in eis lacrymæ.* Legit variatulus, *Ut nullum esset amplius in eis robur flentis.* Illæ igitur patens sunt indicium afflictionis cordis eius triftitæ atque ex earum abundantia, ad cordis argumentatur afflictionem. Quando lacrymæ non defluunt indicium est nullo cor dolore, nulla preme calamitate. Appulit ex Flandria in hanc urbem noua nuntians miles, refertque ut vnum in tali prælio ad latus illi percussum contriuit talem nobilem ipse oriundum. Quosdam conspicias præcenses quibus nec vultus dolore contristatur, nec à pristino mutatur status, nec in oculis vllum patet lacrymarum indicium. Alteri videbis senem optimum turbati, contristati, lamentari & anxie valde de casu illo inquirere lamentabili & pariter cum verbis apsis de ore profuflibus ex oculis dimanare lacrymas, quid hoc Domine nisi ne miteris, respondet ille: hic etenim de quo sermo est filius meus erat ac proinde me tangit, & de presentibus nemine alij: vnde hoc mihi in oleum fuit, illud dolorem intulit & summa cor pressit amaritudine.

Ex prædictis colligo cum D. Cypriano, quæmodica seu nulla sit cordis tui tristitia dolorque peccatorum, quandoquidem tam parcam videam effluere lacrymarum abundantiam. Illis ipis testaris quantum te affligat iactura temporalium: si namq. tibi filius hinc excedat immaturus aut vxor abiciatur charissima aut tibi maritus, aut diuitiarum passus es naufragij, pleno gurgite tibi lacrymæ profiliunt, & vix accedit qui te coloretur tibi que

Ex prædictis colligo cum D. Cypriano, quæmodica seu nulla sit cordis tui tristitia dolorque peccatorum, quandoquidem tam parcam videam effluere lacrymarum abundantiam. Illis ipis testaris quantum te affligat iactura temporalium: si namq. tibi filius hinc excedat immaturus aut vxor abiciatur charissima aut tibi maritus, aut diuitiarum passus es naufragij, pleno gurgite tibi lacrymæ profiliunt, & vix accedit qui te coloretur tibi que

1. Reg. 1. 10

1. Reg. 30

4

a Lib. de

Homnis

opificio e.

13.

b Lib. 50.

Ho. ad Mo.

nachos.

Ho. 24. Ha.

betur. T. 2.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

Et lib. 10.

VII. Similitudo.

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

63

ribique condoleat quia lacrymæ & responsum dare non patiuntur. Si dolore & tristitia premeris ob animæ tuæ perditionem, si offensam in Deum commissam lugeres, ita cor tuum cōstringeretur vt magna illæ copia regurgitaret: *Si quem de tuis charis mortalitatis exitu perdidisses, ingemisceres dolenter, & flores, facie inculta, veste mutata, neglecto capillo, vultu nubilo, ore deiecto indicta mororis ostenderes. Animam tuam viscer perdidisti, spiritualiter mortua superuivere hic tibi, & ipsa ambulans funus tuum portare cepisti, & non acriter plangis, nec iugiter ingemiscis?* Quos extremos non edis plangus morte filii desolatus? quos non gemitus orba marito? quos ploratus Job divitiarum iacturam? Porro: quàm es excitatus & facie serena mille criminibus inquinatus? Deum amisisti, eius gratiam, amicitiam & denuo Patre hunc offendisti, cœlestem, qui tibi regni sui æterni parabat hereditatem: eius iram provocasti, tibi tartarum aperuisti, te diabolo tradidisti, miseram hanc animam tuam crudeliter interfecisti: vbinam, queso, sunt lacrymæ? quales de corde gemitus, quanam suspiria, quanam ob hoc angustia?

Hinc videbis quam sis omnis expers doloris & angustia & quantum discrimen inter iacturam & iacturam ipse status, nec non quàm multò grauius ferat corporis quàm animæ calamitates, & temporales præferas spiritualibus, multoq; minoris facias Deum cuiusque cœlum, quàm quatuor asses & vilissimam terræ voluptatem: si per effectum debet de causa ferri iudicium: principalis autem doloris & tristitia, sint lacrymæ: pendendo num credere debeam dolore te premi, tuæque contritionem esse convenientem? Hoc inter alia inter ore conficiebat D. Ambrosi. dum videret penitentem vultus adeo serenos & excitatos, adeo ab omni ploratu alienos, vt potius ad risum viderentur esse compositi: quocirca dicebat: vix inveni penitentem, qui mihi integrè plenèque satisfaciat: quid diceret hodie?

Lib. de penit. ca. 10.

64 Scitent mysterijs symbola, quibus præclarus ille penitens David veram suam voluit indicare poenitentiam: *Stimilis factus sum Pellicano solitudinis, factus sum sicut nycticorax in domicilio: vigilans & factus sum sicut passer solitarius in teſto.* Adest hic Diu. Augustini, monetque aduertendum tres nobis à Propheta aves proponi: ista quoque loca singulis deputata. Profecto magnum hic latet arcanum: deprecemur inquit Dominum, vt nostrum illuminet intellectum: *Tres aves, Pellicanus, Nycticorax & Passer: ista loca, solitudo, parietina & teſtū.* Pellicanus in solitudine, Nycticorax

in parietina, Passer in teſto: *Stimilis factus sum Pellicano Ave.* Quid hoc David sanctissimè: quanam sunt illæ metamorphoses? an fortè tales quales postmodum Poetæ fixerunt nominatim autem Ouidius in libris Metamorph. de Nictimene Nympha quæ in poenam enormis delicti mutata est in Nycticoracem oculis fugiens mortuum: sic Antigone soror Regis Priami mutata fingitur in ciconiam quæ producta circa palatia pretiola semper nudum confituit in turribus altioribus. Philomela in Alaudam, eiusque soror Progne in hirundinem; Pigmæa in Gruem, Argos in pavonem, mirabile sciretur hoc mysticium.

Pellicanus avis est incognita, non enim inter nos communiter vivit, sed ad solitudines recedit præcipuè circa fluuios & torrentes Nili fluminis Ægypti: de hac ave refert D. Aug. (sive verū sit sive non) ex aliorum opinione, quod proprio rostro pullos interficiat, verumtamen cœuens illos mortuos facti penitens in proprium insurgit vindex peccatis illudque dissecat & dilaniat, donec sanguis ebulliat, quo perfusi vitam denuò consequantur. Nycticorax lucifuga est, & amica tenebrarum, inter illas perpetuo obuoluit in parietinis & veterum domorum moratur macerie, vt ait Isaias. Passer solitarius teſtis habet, imbres & pluuias, imo magnam aquarum prænuñciat inundantiam.

Ecce ego (sic David) hanc animam symbolo, sum designatus. Primo: verum est & reum me fisco, vti que qui filios meritorum meorum, factorum operum, virtutum, gratiarum & animæ donorum interfecerim. Illuminavit me Deus & cruentam adeo stragem percipiens factus Pellicanus in pectus meum insurrexi velut alter qui *Percussit pectus suum*, q. d. inde omne mihi paratur incommodum. Quid postmodum egisti? vt vidi pectus meum grauium sentiam esse nequitiarum, quibus Deum offendi, tanta faciem meam operuit confusio, vt velut vesperilio lucem fugerim pudore confusus, si quis me fortè conspexisset, imo & me ipsum mei pudebat, meosque propter oculos verecundabar. Porro nō hæc mihi sufficiebant, sed tactus dolore cordis intrinsecus, grauique merore absorptus mutatus sum in passerem solitarium, indicia clara denuntians pluuiarum, & inundantiæ lactymarum toto spectante mundo: talia namque crimina, talia damna, naufragia talia, tales deponunt imbres lacrymarum, O Magdalenæ sanctissima, quàm apposite verèque tibi idem licet esset: cum illo penitens non fueris inferior. Illam primò confide-

XI. Natura pellicani, Nycticorax & passeris.

Luce. 18. 3

XII. Magdalenæ.

ra mutata in Pellicanū: etenim in propriū mo-
vetur cor & intima: *Vi cognovit* infortunium
suum statumque miserimum: hinc facta Nycti-
corax pedibunda, radios non audet inspicere
vultus solis iustitiæ splend. distimos? sed à ter-
go stetit *Stans retro* & tandem in passerem soli-
tatum transformata signa pluviarum & im-
brium denotat: etenim tales sunt lacrymæ ex e-
ius oculis dimanantes, nec vna sola, imo plures,
Lacrymis, ijſque tantis vt nectum lauent sed ce-
tiam rigent pedes Salvatoris: *Cæpit rigare pedes*
eius. Si quid noui D. Lucas Euangelista singulari
omnino consilio de hac felici agens peccatrice,
declarat nobis lacrymarum penitentiæ eius
magnitudinem, eodem vltimo verbo, quo præclarus
ille poëta itens David suam declarat in illo Psal-
mo, quo Psalmos orditur penitentiæ: *Laboravi*
in gemitu meo, lauabo per singulas noctes lectum
meum, lacrymis meis stratum meum rigabo.

86.7.

§. 23. *Lacrymis. Sapientes fuerunt lacryma Da-
uidis, tales fuerunt & huius peccatricis &
tales tuas esse oporteret.*

65. *Habetur Tom. 1. p. 501. l. Penitenti-
a Davi-
dis varie
commen-
datur. loel. 2. 13. l. l. Ex con-
tritione
& abun-
dantia lacry-
marum.*

Tanti sunt hæc verba ponderis vt ea sin-
gillatim SS. PP. perpendant: nominatim
D. Ephrem, Syrus qui super hæc principa-
le fundat argumentum tractatus elegantis de
penitentiæ: illam primò designat David in cor-
de contrito & dolore ita confecto, vt ex vi
huius contritionis suspitua emitteret adeo for-
tis, quæ corpus illi contererent, hoc demon-
strans, inquit, quod Deus exigit à peccatore &
per Prophet. Ioel exponit: *Scindite corda vestra*
& non vestimenta vestra. Hoc est laboravi in gemitu
meo. Adeo vehementes emisit gemitus vt an-
tima euelli videretur & cordis illi viscera dilata-
ri: Secundo dicit lacrymas suas tales fuisse
quibus suum posset rigare stratum lectumque
ablueret. Fuit illius peccatum, inquit D. Ephrem
peccatum lecti & strati, in quo cum vxore alie-
na illicitis vacabat voluptatibus: sint in lecto strato-
que lacrymæ, vt peccato penitentiæ respon-
deat, & culpæ contritiõ. Hic pena sic & lacrymæ
vbi culpa fuit & delictæ: *Lacrymis lauit lectum*
*suum, nam adulterio contaminatus erat: ideo & lacry-
mis stratum suum rigauit, quod nefario com-
plexu polluerat.*

Hom. 30. §. 10.

Præteritis proximè diebus docuimus qualiter
debeat culpæ respondere penitentiæ, quodque
ibi remedium sit applicandum vbi viget ma-
lum: si namque in carne tua lasciuia & superba

tuum sit malum, ibi sit & molestia, qua mortifi-
ces illam, & disciplinis, ieiunijs & duriõibus
affligas castigatiõibus: quod si malum tuum
inhæreat castis, quibus pauperem bona conclu-
dis, ibi vigeat penitentiæ erucendo illam & resti-
tuendo.

Tertio cordis singultus excipiebant oculo-
rum, lacrymæ: nam si dolor oculos comprimat,
indubiè purgiter profluent aquarum vberibus
Primum suspiria edidit & sic illacrymatur, inquit
D. Ephrem. Numquam alterationes notali quæ
sunt in aëre? cælum nubibus inuoluit, eras-
sioribus, & sicut in illa media regione aëris pre-
mit illas frigus in ea dominans, illæ vero partes
habeant calidiores ob vapores ardentes quos in-
cludunt, emittunt illico tonitrua & fragores ita
horrendos vt dirumpantur & aperiantur, dice-
retque cælos diffringendos & confectum per
hoc in aquas conuertere, eandem stillatim demit-
tunt, imo nonnunquam velut plenis hydrijs ter-
ram inundant: dicit etenim: *Primum tonitruum cum*
fragore perfrēgit & sic nubes distillat. Habes hic
veram Davidis penitentiã: dum enim illi cor-
pore dolore & tristitia comprimitur, diffringunt,
de se tonitru & fragores edens quàm maximos,
singultus inquam & gemitus adeo vehementes,
vt illi pectus dirumpi videretur quos illico sub-
secuta est plaustris & lacrymarum pluuia copio-
sissima.

Quarto: lacrymarum notemus abundantiam,
quæ tanta erat, vt illis stragula lecti sui totum.
Quibus que lectum madefaceret: *Lauabo per singulas noctes lectum meum*
& stratum rigare, cui quieti sumum rigabat.
Incumberebat: *Lacrymis meis stratum meum rigabo.*
Quid hoc est lacrymis rigare stratum? Tu
dicit quid sit arcam rigate vel campum scilicet
aqua cooperire. Hoc est: *Stratum rigare.* Legit
D. Hieron ex vi verbi hebraici, quod ita transfe-
runt, huic innitentes: *Nature faciam stratum meum,*
tanta lacrymarum, & tantum abundantia, vt illis
stratum meum inuaret. Nemo non videt hic
hyperbolam esse, sed quæ declarat apprimè, quales
fuerint eius lacrymæ, non vestris similes, qui-
bus abstergendis medium strophium, quod di-
co sufficit imò plus satis est, & adhuc nondum
madescit: *Per singulas noctes.* Quod enim vicia
vice deliquit hoc tota defleuit vita: *Uo vna no-
cte peccauit* ita D. Ephrem. Et quousque lacry-
marum est. Dicit, quod vicia vicio, vel nocte pecca-
uit, quia omne Davidis peccatum comprehenditur
in adulterio cum Bethsabee: nam idcirco pi-
ritus illud referens dicit fuisse vel vnum verbum.
Non declinavit ab omnibus quæ præcepit ei. Reg. 15.
Do 5.

Loe. cit.

III. Quibus que lectum madefaceret: Lauabo per singulas noctes lectum meum & stratum rigare, cui quieti sumum rigabat.

§. 26. cit.

num. pag. 592.

Do 5.